

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



卜蜂國際有限公司

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：43)

截至二零一三年六月三十日止六個月之中期業績公告

未經審核綜合業績

卜蜂國際有限公司(「本公司」)董事會(「董事會」)欣然宣佈本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零一三年六月三十日止六個月之未經審核綜合業績如下：

簡明綜合全面收益表

	附註	截至六月三十日止六個月	
		二零一三年 美元千元 (未經審核)	二零一二年 美元千元 (未經審核)
收入	4	2,474,335	2,328,029
銷售成本		(2,187,419)	(1,980,698)
毛利		286,916	347,331
生物資產公允值之變動淨額	5	(9,020)	1,427
		277,896	348,758
其他收入淨額	6	9,237	10,273
銷售及分銷成本		(111,195)	(98,528)
行政及管理費用		(99,607)	(88,746)
財務成本		(27,394)	(27,516)
應佔溢利及虧損：			
合營企業		9,898	8,700
聯營公司		5,245	3,221
除稅前溢利	7	64,080	156,162
所得稅	8	(5,616)	(32,926)
期內溢利		58,464	123,236

簡明綜合全面收益表 (續)

	附註	截至六月三十日止六個月	
		二零一三年 美元千元 (未經審核)	二零一二年 美元千元 (未經審核)
期內溢利		58,464	123,236
其他全面收益			
其後將會重新分類至損益之項目：			
外地業務於換算時之匯兌差額		22,146	3,133
期內全面收益總額		<u>80,610</u>	<u>126,369</u>
溢利可供分配予：			
本公司股東		61,706	104,691
非控制性權益		(3,242)	18,545
		<u>58,464</u>	<u>123,236</u>
全面收益總額可供分配予：			
本公司股東		84,987	107,259
非控制性權益		(4,377)	19,110
		<u>80,610</u>	<u>126,369</u>
本公司股東應佔之每股溢利	10	美仙	美仙
– 基本		<u>0.247</u>	<u>0.444</u>
– 攤薄		<u>0.245</u>	<u>0.417</u>

本期宣派之中期股息詳情於財務報表附註9內披露。

簡明綜合財務狀況表

		二零一三年 六月三十日 美元千元 (未經審核)	二零一二年 十二月三十一日 美元千元 (經審核)
非流動資產			
物業、廠房及設備		697,415	588,719
投資物業		27,056	26,513
預付土地租賃費		52,575	44,872
非當期生物資產		46,386	47,374
於合營企業的投資		119,755	107,303
於聯營公司的投資		49,264	44,110
可供出售之投資		263	877
其他非流動資產		21,193	9,038
遞延稅項資產		3,396	1,995
總非流動資產		1,017,303	870,801
流動資產			
存貨		707,555	613,968
當期生物資產		265,940	245,424
應收貿易賬款及票據	11	112,439	121,168
預付賬款、按金及其他應收賬款		96,467	81,338
已抵押存款		–	1,027
到期日超過三個月之定期存款		7,450	–
現金及現金等價物		489,793	183,154
總流動資產		1,679,644	1,246,079
流動負債			
應付貿易賬款	12	269,971	223,712
其他應付賬款及預提費用		230,487	204,036
銀行及其他借款		587,279	499,568
應付所得稅		14,934	15,901
總流動負債		1,102,671	943,217
淨流動資產		576,973	302,862
總資產減流動負債		1,594,276	1,173,663

簡明綜合財務狀況表 (續)

	二零一三年 六月三十日 美元千元 (未經審核)	二零一二年 十二月三十一日 美元千元 (經審核)
非流動負債		
銀行借款	442,144	41,006
其他非流動負債	12,790	12,084
遞延稅項負債	13,706	28,018
	<hr/>	<hr/>
總非流動負債	468,640	81,108
	<hr/>	<hr/>
資產淨值	1,125,636	1,092,555
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>
權益		
本公司股東應佔權益		
已發行股本	250,538	246,854
儲備	687,544	620,413
宣派／建議股息	32,328	51,392
	<hr/>	<hr/>
	970,410	918,659
	<hr/>	<hr/>
非控制性權益	155,226	173,896
	<hr/>	<hr/>
權益總額	1,125,636	1,092,555
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>

中期簡明綜合財務報表附註

1. 編製基準

此等財務報表乃未經審核及根據國際會計準則委員會頒佈之國際會計準則（「國際會計準則」）第34號中期財務報告及香港聯合交易所有限公司證券上市規則（「上市規則」）附錄16之有關規定而編製。

除載列於以下附註2之會計政策更改外，此等未經審核簡明綜合財務報表之會計政策及編製基準與截至二零一二年十二月三十一日止年度之年度財務報表所採用之會計政策及編制基準一致，乃按照國際會計準則委員會頒佈之國際財務報告準則（「國際財務報告準則」）（亦包括所有國際財務報告準則、國際會計準則及詮釋）而編製。此等未經審核中期簡明綜合財務報表應與截至二零一二年十二月三十一日止年度之年度財務報表一併閱讀。

2. 會計政策及披露之更改

本集團於本期的財務報表首次採納以下新訂立及經修訂的國際財務報告準則：

國際財務報告準則第7號修訂本	修訂國際財務報告準則第7號金融工具：披露—金融資產及金融負債抵銷
國際財務報告準則第13號	公允值計量
國際會計準則第1號修訂本	修訂國際會計準則第1號財務報表之呈列—其他全面收益項目之呈列
2009-2011週期年度改進	於二零一二年六月頒佈修訂若干國際財務報告準則

除以下對國際財務報告準則第13號的影響所作出的進一步闡釋外，採納該等新訂立及經修訂的國際財務報告準則不會對本財務報表構成重大影響。

採納該等新訂立之國際財務報告準則的主要影響如下：

國際財務報告準則第13號公允值計量

國際財務報告準則第13號以單一的公允值計量指引替代現行於各獨立國際財務報告準則中的指引。國際財務報告準則第13號亦包含金融工具及非金融工具公允值計量的廣泛披露要求。採納國際財務報告準則第13號對於本集團之資產及負債公允值計量不會構成重大影響，惟截至二零一三年十二月三十一日止年度之財務報表需要新增披露。

3. 經營分類資料

按管理層所需，本集團將業務按產品及服務分成以下五個可呈報經營分類：

- 中華人民共和國（「中國」）農牧食品業務分類代表於中國產銷動物飼料及增值加工食品；
- 越南社會主義共和國（「越南」）農牧食品業務分類代表於越南產銷動物飼料、繁殖、養殖及銷售禽畜及水產，以及產銷增值加工食品；
- 生化業務分類代表產銷金霉素等產品；
- 工業業務分類代表產銷摩托車及汽車零部件及機械設備貿易；及
- 投資及物業控股業務分類代表租賃本集團擁有之物業及作為集團之控股公司。

管理層會獨立監察本集團經營分類之業績而作出資源分配之決定及評定其表現。分類表現評估乃根據可呈報分類之溢利，即以經調整稅前溢利計算。經調整稅前溢利之計算與本集團稅前溢利一致，除銀行利息收入及財務成本不包括在其計算當中。

分類資產不包括在集團層面管理之遞延稅項資產、已抵押存款、定期存款、現金及現金等價物及其他未分配企業資產。

分類負債不包括在集團層面管理之銀行及其他借款、應付所得稅及遞延稅項負債。

分類間之銷售及轉讓的價格乃參考銷售予第三者之當時一般市場價格進行。

3. 經營分類資料 (續)

(a) 可呈報經營分類

以下報表為本集團各可呈報經營分類於期內之收入、損益及若干資產、負債及開支資料。

截至二零一三年六月三十日止六個月

	中國農牧 食品業務 美元千元 (未經審核)	越南農牧 食品業務 美元千元 (未經審核)	生化業務 美元千元 (未經審核)	工業業務 美元千元 (未經審核)	投資及物業 控股業務 美元千元 (未經審核)	總額 美元千元 (未經審核)
分類收入						
銷售予外來客戶	1,587,142	831,921	55,145	-	127	2,474,335
分類間之銷售	-	-	1,515	-	-	1,515
	<u>1,587,142</u>	<u>831,921</u>	<u>56,660</u>	<u>-</u>	<u>127</u>	<u>2,475,850</u>
調節項目：						
分類間之銷售抵銷						(1,515)
綜合收入						<u>2,474,335</u>
分類業績						
本集團	93,500	(23,418)	9,787	(1,421)	(3,473)	74,975
應佔溢利及虧損：						
合營企業	2,392	-	-	7,506	-	9,898
聯營公司	3,542	-	-	1,703	-	5,245
	<u>99,434</u>	<u>(23,418)</u>	<u>9,787</u>	<u>7,788</u>	<u>(3,473)</u>	<u>90,118</u>
調節項目：						
分類間之業績抵銷						8
銀行利息收入						1,348
財務成本						(27,394)
除稅前溢利						<u>64,080</u>
其他分類資料						
折舊及攤銷	12,029	27,676	2,525	9	255	42,494
資本開支*	78,460	47,641	2,358	94	352	128,905
新增其他非流動資產**	20,117	13,070	4,932	-	-	38,119

* 資本開支包括物業、廠房及設備及預付土地租賃費之新增，但不包括收購一家附屬公司所得之資產。

** 新增其他非流動資產包括(i)收購一家附屬公司所得之資產，及(ii)非當期生物資產及其他非流動資產之新增。

3. 經營分類資料 (續)

(a) 可呈報經營分類 (續)

於二零一三年六月三十日

	中國農牧 食品業務 美元千元 (未經審核)	越南農牧 食品業務 美元千元 (未經審核)	生化業務 美元千元 (未經審核)	工業業務 美元千元 (未經審核)	投資及物業 控股業務 美元千元 (未經審核)	總額 美元千元 (未經審核)
分類資產	<u>868,598</u>	<u>1,070,676</u>	<u>94,468</u>	<u>123,923</u>	<u>587,968</u>	2,745,633
調節項目： 分類間之應收款抵銷 未分配資產						(558,447) <u>509,761</u>
總資產						<u>2,696,947</u>
分類負債	<u>763,331</u>	<u>246,463</u>	<u>21,247</u>	<u>34,432</u>	<u>6,222</u>	1,071,695
調節項目： 分類間之應付款抵銷 未分配負債						(558,447) <u>1,058,063</u>
總負債						<u>1,571,311</u>
其他分類資料						
於合營企業的投資	20,596	-	-	99,159	-	119,755
於聯營公司的投資	<u>38,448</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>10,816</u>	<u>-</u>	<u>49,264</u>

3. 經營分類資料 (續)

(a) 可呈報經營分類 (續)

截至二零一二年六月三十日止六個月

	中國農牧 食品業務 美元千元 (未經審核)	越南農牧 食品業務 美元千元 (未經審核)	生化業務 美元千元 (未經審核)	工業業務 美元千元 (未經審核)	投資及物業 控股業務 美元千元 (未經審核)	總額 美元千元 (未經審核)
分類收入						
銷售予外來客戶	1,525,645	739,343	62,897	-	144	2,328,029
分類間之銷售	-	-	1,119	-	-	1,119
	<u>1,525,645</u>	<u>739,343</u>	<u>64,016</u>	<u>-</u>	<u>144</u>	<u>2,329,148</u>
調節項目：						
分類間之銷售抵銷						(1,119)
綜合收入						<u>2,328,029</u>
分類業績						
本集團	99,528	59,840	14,059	(1,019)	(3,038)	169,370
應佔溢利及虧損：						
合營企業	2,831	-	-	5,869	-	8,700
聯營公司	3,221	-	-	-	-	3,221
	<u>105,580</u>	<u>59,840</u>	<u>14,059</u>	<u>4,850</u>	<u>(3,038)</u>	<u>181,291</u>
調節項目：						
分類間之業績抵銷						(106)
銀行利息收入						2,493
財務成本						(27,516)
除稅前溢利						<u>156,162</u>
其他分類資料						
折舊及攤銷	12,606	22,741	2,856	12	220	38,435
資本開支*	20,835	59,043	4,328	-	22	84,228
新增其他非流動資產**	-	21,427	946	-	-	22,373

* 資本開支包括物業、廠房及設備及預付土地租賃費之新增。

** 新增其他非流動資產包括非當期生物資產及其他非流動資產之新增。

3. 經營分類資料 (續)

(a) 可呈報經營分類 (續)

於二零一二年十二月三十一日

	中國農牧 食品業務 美元千元 (經審核)	越南農牧 食品業務 美元千元 (經審核)	生化業務 美元千元 (經審核)	工業業務 美元千元 (經審核)	投資及物業 控股業務 美元千元 (經審核)	總額 美元千元 (經審核)
分類資產	<u>720,663</u>	<u>977,048</u>	<u>83,876</u>	<u>111,400</u>	<u>200,462</u>	2,093,449
調節項目： 分類間之應收款抵銷						(171,062)
未分配資產						<u>194,493</u>
總資產						<u>2,116,880</u>
分類負債	<u>380,137</u>	<u>143,970</u>	<u>28,298</u>	<u>41,244</u>	<u>17,245</u>	610,894
調節項目： 分類間之應付款抵銷						(171,062)
未分配負債						<u>584,493</u>
總負債						<u>1,024,325</u>
其他分類資料						
於合營企業的投資	18,656	-	-	88,647	-	107,303
於聯營公司的投資	<u>33,802</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>10,308</u>	<u>-</u>	<u>44,110</u>

(b) 地區資料

(i) 來自外來客戶之收入

	截至六月三十日止六個月	
	二零一三年 美元千元 (未經審核)	二零一二年 美元千元 (未經審核)
中國大陸	1,598,653	1,541,046
越南	811,611	729,637
其他地方	64,071	57,346
	<u>2,474,335</u>	<u>2,328,029</u>

上列收入資料乃按客戶所在地分類。

3. 經營分類資料 (續)
 (b) 地區資料 (續)
 (ii) 非流動資產

	二零一三年 六月三十日 美元千元 (未經審核)	二零一二年 十二月三十一日 美元千元 (經審核)
中國大陸	604,194	485,924
越南	381,722	354,564
其他地方	27,728	27,441
	<u>1,013,644</u>	<u>867,929</u>

上列之非流動資產資料乃按資產所在地分類，並不包括金融工具及遞延稅項資產。

4. 收入

收入，亦為本集團之營業額，指：(i)除增值稅及政府附加費，及扣除退貨及貿易折扣後之累積銷售發票淨額，及(ii)源自投資物業的租賃收入。

收入分析如下：

	截至六月三十日止六個月	
	二零一三年 美元千元 (未經審核)	二零一二年 美元千元 (未經審核)
銷售貨品來源自：		
中國農牧食品業務		
– 飼料業務	1,587,142	1,525,645
越南農牧食品業務		
– 飼料業務	405,719	388,715
– 養殖業務	385,159	327,326
– 食品業務	41,043	23,302
生化業務	55,145	62,897
	<u>2,474,208</u>	<u>2,327,885</u>
投資及物業控股業務之租賃收入	127	144
	<u>2,474,335</u>	<u>2,328,029</u>

5. 生物資產公允值之變動淨額

本集團之生物資產公允值之變動淨額代表自二零一三年一月一日至二零一三年六月三十日之公允值減銷售成本之差異。公允值之變動淨額包括(i)於二零一三年一月一日持有的生物資產之已變現公允值之變動6,459.4萬美元(截至二零一二年六月三十日止六個月：5,663.2萬美元)及(ii)於二零一三年六月三十日以公允值減銷售成本列帳的生物資產之未變現公允值之變動5,557.4萬美元(截至二零一二年六月三十日止六個月：5,805.9萬美元)。

6. 其他收入淨額

其他收入淨額分析如下：

	截至六月三十日止六個月	
	二零一三年 美元千元 (未經審核)	二零一二年 美元千元 (未經審核)
銀行利息收入	1,348	2,493
其他利息收入	2,124	1,949
租賃收入	1,316	1,809
政府補助*	2,151	1,246
工廠搬遷收益	3,311	—
出售一家附屬公司之收益	1,264	—
銷售耗材及包裝材料收入	2,139	1,859
外幣折算差異淨額	(5,498)	794
其他	1,082	123
	<u>9,237</u>	<u>10,273</u>

* 政府補助乃關於本集團於中國農業、環保領域及政府推動項目的若干投資之補貼或獎勵。有關此等政府補助並無任何尚未履行的條件或或有事項。

7. 除稅前溢利

本集團除稅前溢利經扣除下列各項：

	截至六月三十日止六個月	
	二零一三年 美元千元 (未經審核)	二零一二年 美元千元 (未經審核)
已出售存貨成本	2,187,419	1,980,698
物業、廠房及設備之折舊	27,461	24,534
投資物業之折舊	-	617
預付土地租賃費之攤銷	1,094	1,207
按成本減累計折舊及減值損失後列賬之生物資產之折舊	13,939	12,077
應收貿易賬款減值淨額	705	368
出售一項可供出售之投資之虧損	36	-
出售物業、廠房及設備之虧損淨額	70	21

8. 所得稅

本集團於期內未有在香港賺取任何應課稅收入，所以未於期內作香港利得稅撥備（截至二零一二年六月三十日止六個月：無）。

根據中國大陸及越南企業所得稅稅例，於當地經營之附屬公司需就其應課稅收入按稅率25%（截至二零一二年六月三十日止六個月：25%）繳交所得稅。根據中國及越南之相關稅務守則及法例，本集團於中國及越南之若干附屬公司享有豁免或減收所得稅之優惠。

	截至六月三十日止六個月	
	二零一三年 美元千元 (未經審核)	二零一二年 美元千元 (未經審核)
本期 - 中國大陸		
期內支出	25,173	29,756
往年多計提	(4,951)	(111)
本期 - 越南		
期內支出	1,230	5,555
往年多計提	-	(4,088)
遞延	(15,836)	1,814
期內稅項總支出	5,616	32,926

9. 中期股息

	截至六月三十日止六個月	
	二零一三年	二零一二年
	美元千元	美元千元
	(未經審核)	(未經審核)
中期 – 每股普通股及可換股優先股0.010港元 (相等於約0.129美仙)(截至二零一二年六月三十日 止六個月：0.018港元(相等於約0.231美仙))	32,328	56,966

董事會於二零一三年八月八日宣派截至二零一三年六月三十日止六個月之中期股息。

10. 本公司股東應佔之每股溢利

每股基本及攤薄溢利乃根據以下數據計算：

	截至六月三十日止六個月	
	二零一三年	二零一二年
	美元千元	美元千元
	(未經審核)	(未經審核)
溢利		
用於計算每股基本及攤薄溢利之本公司股東 應佔期內溢利	61,706	104,691
普通股及可換股優先股數量		
用於計算每股基本溢利之期內已發行 普通股及可換股優先股加權平均數	24,956,108,836	23,579,145,593
攤薄影響 – 源自普通股及可換股優先股 加權平均數：		
– 購股權	221,537,707	396,490,786
– 遞延應付股份	–	1,106,225,153
用於計算每股攤薄溢利之普通股及 可換股優先股加權平均數	25,177,646,543	25,081,861,532

11. 應收貿易賬款及票據

本集團一般給予客戶之信貸期最高為60日，取決於市場及業務需求而定。本集團對結欠賬款採取嚴格之監控。管理層亦會定時檢查過期之結欠，及可能會按本集團參考市場利率釐定之利率計息。按董事意見，本集團沒有明顯集中之信貸風險。本集團應收貿易賬款及票據之賬齡分析(以發票日期為基準)如下：

	二零一三年 六月三十日 美元千元 (未經審核)	二零一二年 十二月三十一日 美元千元 (經審核)
少於60日	98,591	104,846
61至180日	9,195	13,505
181至360日	2,696	993
多於360日	5,364	4,591
	<hr/>	<hr/>
	115,846	123,935
減值	(3,407)	(2,767)
	<hr/>	<hr/>
	112,439	121,168
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>

12. 應付貿易賬款

本集團於報告期末應付貿易賬款之賬齡分析(以收貨日期為基準)如下：

	二零一三年 六月三十日 美元千元 (未經審核)	二零一二年 十二月三十一日 美元千元 (經審核)
少於60日	256,013	213,874
61至180日	11,438	8,450
181至360日	1,699	1,237
多於360日	821	151
	<hr/>	<hr/>
	269,971	223,712
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>

管理層討論及分析

宏觀概況

中國及越南的經濟持續放緩。固定資產投資及零售消費增長乏力，令中國經濟增長步伐繼續處於減慢狀態。至於越南方面，經濟維持疲弱，政府致力解決高通脹及不良貸款問題。去年兩國均錄得自一九九九年以來最慢的經濟增速 – 去年中國及越南的國民生產總值分別同比增長7.8%及5.0%。今年上半年，兩國營商環境仍然充滿挑戰。

業務回顧

截至二零一三年六月三十日止六個月，本集團的營業額為24.74億美元（二零一二年上半年：23.28億美元），其中中國農牧食品、越南農牧食品及金霉素業務分別佔64.1%、33.6%和2.3%。整體毛利率為11.6%（二零一二年上半年：14.9%）。本集團股東應佔溢利為0.62億美元（二零一二年上半年：1.05億美元）。每股基本及攤薄後溢利分別為0.247美仙（二零一二年上半年：0.444美仙）及0.245美仙（二零一二年上半年：0.417美仙）。期內派付股息每股0.010港元（二零一二年上半年：0.018港元）。

主營業務

中國農牧食品業務

本集團的中國農牧食品業務包括動物飼料及增值加工食品的生產及銷售。由於加工食品業務仍在籌建中，故此，現階段飼料業務為本集團中國農牧食品業務的唯一營運板塊。

隨著中國經濟增長放緩，本集團的中國飼料銷量按年下降3.5%至267萬噸。但透過優化飼料產品銷售結構，與技術銷售及服務團隊的努力，本集團的中國飼料營業額仍按年增長4.0%至15.87億美元，其中全價配合及濃縮飼料佔總營業額94.6%，而預混料則佔5.4%。於全價配合及濃縮飼料當中，豬、禽、水產及其它飼料產品分別佔中國飼料營業額的49.6%、32.2%、7.7%及5.1%。儘管面對眾多挑戰，本集團中國農牧食品業務的毛利率大致持平於15.0%（二零一二年上半年：15.4%）。

豬飼料業務為本集團中國業務營業額的最大貢獻者。近年本集團戰略性重點推廣豬飼料產品，期內豬飼料業務之營業額按年上升9.3%至7.88億美元，銷售量按年上升2.3%至124萬噸。

禽飼料業務方面，期內營業額按年減少4.4%至5.11億美元，銷量亦減少11.2%至100萬噸，主要由於本集團近年銳意集中推廣高利潤產品。此外，今年4月份內地爆發的新型流感病毒(H7N9)亦令市場對家禽飼料需求下降。

水產飼料業務方面，二零一三年上半年營業額按年上升9.4%至1.22億美元，銷售量按年下跌4.5%至17萬噸。

越南農牧食品業務

面對複雜的經濟環境，今年上半年越南的經營環境相當困難。雖然本集團於期內的營業額錄得增長，但肉價持續處於低位及受到一種新型蝦疾病的影響，令本集團的利潤率受壓。二零一三年上半年，本集團的越南農牧食品業務的營業額按年增長12.5%至8.32億美元，其中飼料業務佔48.8%、養殖和食品業務則共佔51.2%。由於本集團的養殖業務利潤受壓，本集團越南農牧食品業務的毛利率由去年同期的12.6%下降至二零一三年上半年的3.9%。

飼料

本集團為越南最大的飼料生產商。回顧期內，本集團越南飼料業務的營業額按年增長4.4%至4.06億美元，其中豬、禽、水產及其它飼料產品分別佔50.0%、22.2%、23.7%及4.1%。整體飼料銷售量按年下跌2.1%至73萬噸。

養殖及食品

今年上半年，本集團的越南養殖及食品業務的營業額為4.26億美元，按年增長21.6%。然而，本集團的越南養殖業面臨多項挑戰。禽畜養殖方面，第一，今年上半年肉豬價格於低位徘徊，價格較去年同期下滑約一至兩成，對利潤率造成巨大壓力。第二，肉禽價格亦於低位橫行，令利潤進一步受到擠壓。第三，經濟放緩亦令肉食需求減少。目前越南的養殖業仍以「散戶養殖」為主導，與已發展市場比較，供應調整週期需時較長。

至於水產養殖方面，越南的養蝦業近年持續受到一種名為早期死亡綜合症的新型蝦疾病所困擾。此疾病於二零零九年在中國出現，其後約於二零一二年蔓延至馬來西亞及越南，而約於二零一三年更擴散至其他東南亞國家，對受影響國家的養蝦業造成重大的打擊。今年年中，業內已經發現早期死亡綜合症的成因，並正努力尋找解決方案。

其它業務

本集團的其他業務包括金霉素業務及工業業務。今年上半年，金霉素業務的營業額為0.55億美元，按年減少12.3%。本集團的工業業務由三家合資企業組成，分別從事產銷摩托車、產銷汽車零部件，以及分銷卡特彼勒機械產品。今年上半年，工業業務為本集團帶來0.08億美元利潤。

展望

展望未來幾季，受宏觀經濟環境的不穩定性影響，預期中國及越南的市場情況有可能持續放緩。就目前而言，本集團預料越南及中國的農牧食品業以致本集團的業務表現於今年下半年將維持疲弱。

儘管行業短期受壓，但長遠而言，本集團對中國及越南農牧食品業的發展仍然充滿信心。目前兩國的個人肉食消耗量仍處於較低水平，再加上傳統「散戶養殖」模式的比例仍然偏高，意味著農牧業集約化、規模化擁有巨大的發展空間。再者，人民生活水平不斷提升，預料中國及越南對加工食品的需求將不斷增加。故此，本集團對中、越兩國的長遠前景實感樂觀。

資金流動性及財政資源

於二零一三年六月三十日，本集團之總資產為26億9,690萬美元，較二零一二年十二月三十一日之21億1,690萬美元，增加27.4%。

淨債務(二零一三年六月三十日：5億3,220萬美元，二零一二年十二月三十一日：3億5,640萬美元)對資本比率(定義為借款總額減現金後除以權益總額)為0.47，相對二零一二年十二月三十一日之0.33。

本集團的借款之賬面值按越南盾(二零一三年六月三十日：3億8,450萬美元，二零一二年十二月三十一日：4億5,220萬美元)、美元(二零一三年六月三十日：6億2,190萬美元，二零一二年十二月三十一日：7,790萬美元)及人民幣(二零一三年六月三十日：2,300萬美元，二零一二年十二月三十一日：1,050萬美元)為單位。

本集團未有安排衍生工具作對沖利息或匯率之用。

於中國大陸和越南之所有銷售均分別以人民幣和越南盾計算，而出口之銷售則以外幣計算。本集團於購買若干原材料及設備時均需支付外幣。董事會認為於本期內人民幣及越南盾之波動對本集團之業務並無重大影響。

資本結構

本集團透過營運資金及借款應付其流動資金需求。於二零一三年六月三十日，本集團持有定期存款及現金及現金等價物4億9,720萬美元(二零一二年十二月三十一日：1億8,320萬美元)，增加3億1,400萬美元。

本集團資產抵押

於二零一三年六月三十日，本集團總借款為10億2,940萬美元(二零一二年十二月三十一日：5億4,060萬美元)，其中2,790萬美元(二零一二年十二月三十一日：1,230萬美元)借款需提供資產抵押，佔借款總額之2.7%。本集團若干物業、廠房及設備、預付土地租賃費及應收貿易賬款及票據之賬面淨額4,200萬美元(二零一二年十二月三十一日：4,150萬美元)，已用作抵押。

於二零一三年六月三十日，本集團長期銀行借款之流動部分為1,740萬美元(二零一二年十二月三十一日：1,350萬美元)

或有負債

於二零一三年六月三十日，本集團提供擔保金額為6,790萬美元(二零一二年十二月三十一日：6,740萬美元)。

僱員及酬金政策

於二零一三年六月三十日，本集團於中國、香港及越南共聘用約35,000名僱員(包括附屬公司之26,000名僱員、聯營公司之3,000名僱員，以及合營企業之6,000名僱員)。本集團根據僱員的表現、經驗及現行的市場水平，釐訂其薪津，並酌情授予花紅。其他僱員福利包括例如：醫療保險、培訓和購股權計劃。

中期股息

董事會宣派截至二零一三年六月三十日止之中期股息每股0.010港元(截至二零一二年六月三十日止六個月：0.018港元)。該中期股息將於二零一三年十月三十日或前後派發予於二零一三年十月十一日名列於本公司股東名冊的普通股股東及可換股優先股股東。

暫停辦理股份過戶登記

本公司將於二零一三年十月十日至二零一三年十月十一日期間(首尾兩天包括在內)暫停辦理股份過戶登記手續。為符合資格獲派發二零一三年中期股息，務請將所有過戶文件連同有關股票，於二零一三年十月九日下午四時三十分前，送達本公司之香港股份過戶登記分處香港中央證券登記有限公司，地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712至1716號舖，辦理登記手續。

董事進行證券交易之標準守則

本公司已採納載於上市規則附錄十作為本公司之董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)。經詳細查詢全體董事，本公司確認於截至二零一三年六月三十日止六個月內，所有董事均已遵守標準守則所規定之標準。

企業管治守則

本公司致力維持高水平的企業管治，其原則旨在維護公司在各業務方面均能貫徹嚴緊的道德、透明度、責任及誠信操守，並確保所有業務運作一律符合適用法規。

董事會認為於二零一三年六月三十日止六個月內，本公司已遵守上市規則附錄十四所載之企業管治守則及企業管治報告之原則及遵守其所有守則條文。

審閱中期業績

截至二零一三年六月三十日止六個月的中期財務報表為未經審核，但經畢馬威會計師事務所根據香港會計師公會頒佈的香港審閱工作準則第2410號*獨立核數師對中期財務信息的審閱*對中期財務報表進行審閱。畢馬威會計師事務所的無修訂的審閱報告已載於將呈交本公司之股東的中期報告。

本公司審核委員會亦已審閱本集團截至二零一三年六月三十日止六個月的綜合業績。

購買、出售或贖回上市證券

截至二零一三年六月三十日止六個月內，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回任何本公司的上市證券。

承董事會命
董事

Arunee Watcharananan

香港，二零一三年八月八日

於本公告日期，董事會包括九位執行董事：謝國民先生、蔡益光先生、李紹祝先生、謝吉人先生、白善霖先生、Sooksunt Jiumjaiswanglerg先生、黃業夫先生、謝鎔仁先生及Arunee Watcharananan女士；一位非執行董事：謝克俊先生；及四位獨立非執行董事：馬照祥先生、Sombat Deo-isres先生、Sakda Thanitcul先生及Vinai Vittavasgarnvej先生。